

Világosság

A ROMÁNIAI MAGYAR NÉPI SZÖVETSÉG NAPILAPJA

KOLOZSVAR, 1949. január 27. csütörtök.

VI. ÉVFOLYAM, 20. szám.

A dolgozók hatalmának védelmezője

A falvak dolgozó népének életében még emlékeztetőben a földesur-tölkés rendszer csendőrmestere, aki mindenben tőbát talál, a legrettenetesebb kizsákolástól sem riadt vissza és állandó rettegetben tartotta a dolgozó népet. A módosak pénzzel elintézhettek minden ügyet, mert az „örömester ur“ bizalmasan jelentette a feletes hatóságainak, hogy a 60 holdas Márton gazda hűségese szolgálja a rendszernek és azzal, hogy földjét megművelő mezőgazdasági munkásai közül egyiknek fejét befőrté, nem követelt el bünteselekményt, mert csak önvédelemről van szó... Ezer és ezer kivizsgálatlan bűnügyben folytaták le így a vizsgálóbírók a múlt rendszerek csendőrei, akik annak a falunak dolgozó népével tartották el magukat, amelybe „kenyéradó gazdáik“ — a kormányban ülő vezetők — szolgálatra kirendelték. Ezek a csendőrök voltak azok, akik belelőttek a több kenyeret és emberi bánásmódot követelő munkásokba, télvíz idején, meztlábisan kísérték csendőrszerelel csendőrszere az ártatlanul megbűrcolt dolgozókat, vagy választások alkalmával körülzártak egyes falvakat, választóioggal rendelkező dolgozókat tartóztattak le és jogtalanul fogva tartottak, nehogy a rendszer ellen szavazhasson valaki.

Ilyen parancsuralmi szerv volt a múltban a városokban a rendőrség. Mindannyian tudjuk és sokan közéről ismerték kizsákoló ráikat és népelletes magatartásukat. A legféltlenebb durvasággal kezelték azokat, akik a dolgozó nép érdekelért szót emeltek. Azokat az öntudatos harcosokat pedig, akik a kizsákolókat ellen küzdöttek, ének idején, ismeretlen helyre vitték és a legszörnyűbb kínzások között végezték velük.

A múlt reakciós rendszerének csendőrségét és rendőrségét szikszégtelen dolgozó tömegeink előtt ismeretn, mert azoknak kegyetlenkedéseit mindannyian jól ismerjük. A földesur-tölkés államnak ez a két szerve átvólől sem volt a dolgozó nép védelmezője, hanem kizsákolólag a kizsákoló osztályok érdekeit szolgálták.

A múlt reakciós rendszerének csendőrsége és rendőrsége, fennállása óta a legaljasabb szerepet töltötte be az állam életében. A tökések és földesurak elnyomó eszközevé szervezett régi csendőrség és rendőrség legvetőnközösseit, ütlegelését, megcsónkításait és gyilkosságait munkásosztályunk és dolgozó földművességünk saját bőrén tapasztalta. Némellenes magatartásuk mégis jobban érvényesült akkor, amikor az együttlő nemzetségekről volt szó.

A tölkés-földesur állam rendőrállam volt, amely vérfesőtotta a legesekélyebb fogokért szót emelő dolgozókat akcióit és kizsákolólag a kizsákoló osztályok érdekeit védte.

Ma, amikor Népköztársaságunk alkotmánya az államhatalmat a nép kezébe adja és ennek megfelelően, a Nagy Nemzetgyűlés — a dolgozó nép választott fele — megadta hazánkban a néptanácsok megszervezéséről és működéséről szóló törvényben azt a lehetőséget, hogy az államvezetőt a széles dolgozó tömegek intőzzék, feltétlenül el kell tűnnie mind-

nak, amely ennek a népi demokratikus államszervezésnek útjában áll. Az államhatalomnak ma fegyvernek kell lennie a dolgozó nép kezében a kizsákolókat elleni harcban. Eppen ezért szükség volt arra, hogy demokratikus vívmányaink megvédésével megbízott csendőrséget és rendőrséget, amely gyászos örökségként kaptunk a múlt rendszerétől, átszervezzük, illetve egy olyan demokratikus közbiztonsági szervet létesítsünk, amely hivatásának magaslatán állva, „megvédi az állampolgároknak a Román Népköztársaság alkotmányába iktatott szabadságjogait, biztosítja a békés munkát, az állampolgárok személyi biztonságát és megvédi az állam és a nép javait“. Ez az új közbiztonsági szerv a milícia.

A rendőrség és a csendőrség megszűnik és az új közbiztonsági szerv, a milícia, a népi hatalom védelmezője. „A Román Népköztársaság alkotmányára és törvényeire alapozza tevékenységét, munkáját a nép érdeke vezérlő és a nép széleskörű közreműködésére támaszkodik“. A milícia tehát lényegesen különbözik a tölkés földesur-tölkés rendszer csendőrségétől és rendőrségétől, mert nem a kizsákoló osztályok érdekeit szolgálja, hanem a munkásosztály harcának hatalmas támasza, amely megvédi a dolgozó népet a kizsákoló osztálytól és örökölő demokratikus vívmányainkon. Csak ez lehet a milícia, mert a proletárdiktatúra demokrácia a dolgozó nép számára — vagy amint Gheorghiu-Dej, a Román Munkásnép Központi Vezetőségének főtitkára mondta: „diktatúra a farsadalom egy parányi része ellen, amely a volt földbirtokosokból és tölkésekből áll“.

A milícia biztosítja a közrend fenntartását, az állampolgárok biztonságát és harcol a bünteselekmények elkövetői ellen. Mint demokratikus vívmányaink védelmezője, irányítja és ellenőrzi a nép közbiztonságát, az államosított vállalatoknak külső és belső őrzését, biztosítja a rendet a vasútvonalakon, a közlekedési és vízi utakon és a kikötőkben, a városokban pedig szabályozza a forgalmat.

A milícia a falvak dolgozó népének meghozza a régen várt személyi és jövedelbiztonságot, megvédi őket a falvak kizsákoló elemétől és felügyel a törvények és a hatóságok rendelkezéseinek betartására. A dolgozó nép szolgálatában álló milícia kivomozza és kivizsgálja az ország területén elkövetett bünteselekményeket, a büntetőhatóság átadja az ügyészségnek és támogatást nyújt az igazságszerveletnek a bírói ítéletek végrehajtásában. A munkásosztály és a dolgozó földművesség köréből kikerült tisztelből és tisztelbetelekből álló népi közbiztonsági szerv illetékes továbbá a bünteselekmények kivomozására és kivégzésére.

Népköztársaságunknak, amely alkotmánya az államhatalmat a nép kezébe adja és ennek megfelelően, a Nagy Nemzetgyűlés — a dolgozó nép választott fele — megadta hazánkban a néptanácsok megszervezéséről és működéséről szóló törvényben azt a lehetőséget, hogy az államvezetőt a széles dolgozó tömegek intőzzék, feltétlenül el kell tűnnie mind-

Az amerikai megszállók és a kormány terrorja ellenére

Hatalmas választási győzelmet aratott a Japán Kommunista Párt

TOKIO (Rador) — Vasárnap tartották meg a választók legteljesebb közönye mellett a japán képviselőválasztásokat. A választások a kormány, valamint a megszálló amerikai hatóságok terrorja közepette folytak le. Polgári ruhába öltözött rendőrközegek szállták meg a választási helyiségeket és a demokráta választókat arra kényszerítették, hogy még szavazatuk leadása előtt hagyják el a szavazóhelyiséget. Több helyről jelentések érkeztek, hogy a jelöltek megvesztegették a hatóságokat és pénzzel vásárolták vissza a szavazatokat. Az Associated Press jelentése szerint Nyugata körzetében a liberális

demokráta párt jelölje a választások során több mint 5 millió yent költött hasonló célokra. A központi választási iroda hivatalos jelentése szerint a vasárnapi választásokon a választóknak csak mintegy 70 százaléka jelent meg az urnánál. A japán reakciós erők, valamint az amerikai megszálló hatóságok önkényes intézkedései ellenére is a japán demokráta erők jelentős sikereket értek el a vasárnapi választásokon. A France Presse jelentése szerint Tokió város összes kerületeiben a Kommunista Párt képviselőjelöltjei kapták meg a szavazatok nagyrészét és így az ösz-

szes jelölteket megválasztották lehet tekinteni. A Kommunista Párt nagy sikereket ért el Kiotóban, Tottoriban, Simanoban, Haganoban, valamint az összes iparvidékeken. Legújabb részleges választási jelentések szerint a Kommunista Párt 38 mandátumot szerzett. A régi parlamentnek mindössze 4 kommunista képviselő tagja volt. A France Presse jelentése szerint a Japán Kommunista Párt választási sikerei és a szocialista párt súlyos veresége nagy meglepetést keltett amerikai körökben.

Kölcsönös gazdasági segélynyújtási tanácsot alakítottak Moszkvában a népi demokráta országok

Az alapelveket elfogadó bármely európai állam csatlakozhatik a tanácshoz

MOSZKVA. (Rador) — Ez év januárjában Bulgária, Csehszlovákia, Lengyelország, Románia, Magyarország és a Szovjetunió megbízottai gazdasági tanácskozásokat folytattak Moszkvában. A tanácskozások eredményeképpen megszilárdultak a népi demokráciák közti gazdasági kapcsolatok; ezzel lehetőség nyílt az említett ország nemzetgazdasága fejlődésének és továbbfejlesztésének meggyorsítására.

Az értekezlet megállapította továbbá, hogy az Egyesült Államok és Anglia, valamint egyes nyugateurópai államok lényegében bojkottálják a kereskedelmi kapcsolatokat a Szovjetunióval és a népi demokráciákkal, mert ez utóbbi országok nem fogadták el a „Marshall-tervet“, mely súlyos veszélyt jelentett volna nemzetgazdaságuk számára.

Ezt a körülményt figyelembevéve, az értekezleten megtárgyalták a Szovjetunió és a népi demokráciák közti gazdasági együttműködés szélesebb alapokon való megszervezésének kérdését. E célból elhatározták,

hogy az értekezleten résztvevő országok képviselőiből kölcsönös gazdasági segélynyújtási tanácsot létesítsenek, melynek feladata a gazdasági tapasztalatok kicserélése, valamint a kölcsönös műszaki nyersanyag, élelmiszer, gép stb. segítség megszervezése. A kölcsönös gazdasági segélynyújtási tanács nyílt szervezet, melyhez más európai államok is csatlakozhatnak, melyek a kölcsönös se-

gélynyújtási tanács alapelveit magukévá teszik és amelyek a fentebbnevezett államokkal széles gazdasági együttműködést akarnak kifejteni. A kölcsönös segélynyújtási tanács csak az érdekelt államok hozzájárulásával hozhatja meg a döntéseit. A tanács időszakonként üléseket fog tartani sorban az érdekelt országok fővárosaiban.

Elérték Nanking külvárosait a néphadsereg csapatai

ESZAK-SENSHI. — A bukaresti rádió hírszolgálatá jelent: A Kuomintang-csapatok a Jang-Ce-Kiang folyó északi partvidékét teljesen kifűrtették és déli irányban vonulnak vissza.

Legújabb jelentések szerint a kínai felszabadító néphadsereg kötelékéi elérték Nanking külvárosait. Az Uj Kína távirati ügynökség Eszak-Shensi jelentése szerint a Kuomintang-hatóságok utasították a Kaigan tartománybeli dolgozókat, hogy az üzemi berendezéseket tegyék tönkre. A munkások ezzel szemben fegyveres őrsképet szerveztek és az üzemeket megvédték a Kuomintang-hatóságok romboló csapatával szemben. Így az üzemek teljesen sértetlen állapotban kerültek a néphadsereg kezére és azonnal megkezdték a termelést a felszabadító hadsereg részére.

Rendkívül barátságos légkörben folynak a román és lengyel államférfiak megbeszélései

BUKAREST. — A fővárosban tartózkodó lengyel kormányküldöttség tegnap 11 óra 30 perckor látogatást tett a miniszterelnökségen, ahol Groza Péter dr. miniszterelnök és a kormány tagjai fogadták a barátai állam kiküldöttét.

A lengyel kormányküldöttség tagjai hosszasan elbeszélgettek a kormány tagjaival. A látogatás igen barátságos, szívélyes légkörben folyt le. — Délben fél 1 órakor a kormány tagjai viszonzották a lengyel államférfiak látogatását és felkeresték szállásukon a lengyel kiküldötteket.

Az Uj Kína ügynökség másik jelentése szerint a kínai polgári lakosság, nők, férfiak és öregek, hatóságok támogatást nyújtanak a kínai néphadseregnek a visszavonuló Kuomintang-csapatok által megromlott közlekedési vonalak rendbehozására. A Hopei tartományban 50 ezer önkéntes munkás 36 óra alatt helyreállította a fennmaradt a 260 kilométeres vasúti vonalszakaszt.

Tegnap este a miniszterelnökség és a külügyminiszter fogadást rendezett a lengyel kormányküldöttség tiszteletére.

Az Uj Kína ügynökség másik jelentése szerint a kínai polgári lakosság, nők, férfiak és öregek, hatóságok támogatást nyújtanak a kínai néphadseregnek a visszavonuló Kuomintang-csapatok által megromlott közlekedési vonalak rendbehozására. A Hopei tartományban 50 ezer önkéntes munkás 36 óra alatt helyreállította a fennmaradt a 260 kilométeres vasúti vonalszakaszt.

Tegnap este a miniszterelnökség és a külügyminiszter fogadást rendezett a lengyel kormányküldöttség tiszteletére.

Allj's meg egy szovjet embert teket fest, citromerdőket, fehérre az utcán... akarkit... és kérdezi az lakozott hajókat, vidám emberek életéről — regényt hallasz. Az ket.

— Hiszen Kolhisz nem ilyen! — mondák neki. S valóban igazuk is van. Tényleg, akkor nem volt ilyen. De ilyen lett. Mert Mingrélia dögletes mocsaraiba befúrták magukat a szovjet mérnökök. Csatornákat építettek, feltöltték a talajt s az, amit akkor még csak a festő, a szovjet művész látott a maga művészi előretekintésében, valóságá vált. Ez a mocsarak között már a narancsligeteket meglátó művész, jelképe annak a szovjet derűlátásnak és építőerőnek, amely ne mnyugszik bele a rosszba, nem hajlanló elütni a nyomorúságot, ostobaságot és gonoszságot, hanem munkára gyürkőzve, belezárol a mocsárba — mindenféle mocsárba — és levezeti a pusztító vadvizeket.

maga csodálatos kalandját. Eppen a napokban közölte egy rövidke hír, hogy az elmúlt esztendőben Mingréliában kitünő volt a narancsermés s a citrom is pompás eredményeket hozott. Horz lett a mocsár? Csop kapitány meséinek kódébe süllyedt, együtt a mingrélek nyomorúságával. Mingrélia ma boldog és gazdag ország. A legendás aranygyapjú országából az aranylő gyümölcsök országává lett.

Erre gondolsz, amikor letezed a „Mezítlábas Odüsszeuszok”-at, arra, hogy immár mi is éljük az emberi felemelkedés nagy élményét!

Allami Tervünk több már, mint Kolhisz ama bizonyos sarkán elültetett narancsliget. Az első lépéseken tulajvagyunk, az ut helyességét tudjuk.

Mingréliában elpusztultak a mocsarak, a mi mocsaraink nyomorúsága is kiszárad.

NAGY ELEK

Mi történik vajjon a földünkön holnap? Mit hoznak az emberek számára a legközelebbi jövőben azok a tudományos kísérletek, melyek a Szovjetunió számtalan laboratóriumában folynak?

Ezt dolgozza fel Nemcov, kegyes-humoru és szellemes elbeszéléseiben, melyekben e kísérletek közeljövőben várható megvalósításait a mába vetítve elmondja, hogyan védik meg a mező- és gyümölcsgazdaságot egyszer és mindenkorra a kártékony rovaroktól, hogyan szabadítják meg az embert a betegségeket terjesztő legyektől és szunyogoktól.

Következő elbeszéléseiben Nemcov, további nagyjelentőségű kérdéseket vet fel: a növények növekedésének gyorsítása, a holt növények életrekelése, az üszkösödéssel járó betegségek gyógyítása mikro-rövidhullámú sugarak, illetve ultra-magasfrekvenciájú hullámok segítségével. A könyv utolsó elbeszéléseiben pedig elénk varázsolja a foszforoszakláló „Uj Város” fényeit, melyben a villanyvilágítás feleslegessé válik, mivel minden ház, minden tárgy a maga is fényforrás.

Nemcov érdekes munkája nemcsak a holnap fátylát lebentti fel, hanem rávilágít a szovjetember fáradhatatlan és győzelmes harcára, melyet azért folytat, hogy az egész emberiség számára szebb, egészségesebb és boldogabb életet biztosítson.

A „Hatodik érzék” „AZ OROSZ KÖNYV” „Népszerű tudomány” sorozatának 24. száma.

A sz v el ember birkózik és diadalmasan megbirkózik mindenütt a természettel, az ember szolgálataba állítja a természet eddig „vaknak” és „legyőzhetőellenek” hirdetett erőit. Erről a csodálatos kalandról a szovjet ember harcáról a természettel szól Pausztovszkij pompás kis regénye, a „Mezítlábas Odüsszeuszok”.

Ki hallott Kolhiszról? a mingrélekről? Kolhiszra tán visszaemlékeznek, aki iskolában bifláza a görög mondavilágot. Ez volt az aranygyapjú országa. Nos, ma már nem az aranygyapjú, hanem az aranynarancsok hazájává lett. A mingrélek kis nép. A lexikon szerint mindössze negyedmilliónyian vannak, a georgiai nép egyik törzse. Amióta csak élnek, mocsarak, fullasztó párák, dögletes lápok között sorvadoztak. Belenyugodtak abba, hogy félholdnyi földcsékeken viaskodjanak anyni kukoricáért, ami éppen elegendő arra, hogy ne pusztuljanak éhen. Beletródtak abba is, hogy a mocsárláz a mingrélek százezreit kinezta, néha egész falvakat pusztított ki. Ez így volt mindig és így is lesz mindig — mondták az öreg mingrélek.

Ki evelték a vén mingréli vadászok és halászok azt a festőt, aki Kolhisz képét festi egy vendéglő falára s a mocsarak és füllek en egymásba hajló, denevérektől körüllépködött égerfák helyett narancslige-

élvezetes kis regény — Pausztovszkij az írója — Mingréliának ezt a csodálatos kalandját mondja el, nem a történész adatszűrségével, hanem az író alkotó képzetén keresztül.

Pausztovszkij kitünő író, olyan alakokat tud teremteni — nem is terem eni, hanem kiemelni a szovjet mindennapokból — mint Csop kapitány, az öreg tengeri medve, aki illatos teával rakott tovasurrantó vitorlásokról, bombázóviharokról és a néger teaszedők mondhatatlan kinjairól regél. De vajjon csodálatosabbak és vonzóbbak-e Csop kapitány meséi, mint azé a szovjet agronomusné, aki a mocsaraktól máris elhódított tenyérnyi területen megkezdi a narancs, citrom, a kínai lakka ültetését? Csop történetét legfeljebb izes gyönyörűséggel olvassuk, de a csatornaásás, a talajfeltöltés, a küzdelem az áradással már magával ragad, lebilincsel s szeretnők magunk is megragadni az ást, hogy segítségünk Gábuniának emelni a töltést.

Csop meséi, a mingréli vadászok kalandjai a vak, lápba fulladó őserdőkben, jelenik a pusztuló multat a nyomorúsággal, betegséggel és szegénységgel, az agronomusnő narancsültetvényei s a mocsárba egyre mélyebben beleharapó csatorna pedig a jövőt.

Ma már Mingrélia megélte a

A Wagner-epigonok közül egyik le-érdekesebb volt Humperdinck. A Wagner-körhöz tartozott és így érthető, hogy a nagy romantikus mester zenekarkezelése hatással volt rá. Különös ezt a gyermekmesét, melynek zenéjében a német gyermekdalok olyan átlító szerezet játszanak, Humperdinck vágtag hangszerelésű és épen ezért lármás csomagolásban hallani. Ehhez a halkhangú, bűbajos törethettség ugyanilyen hangulata muzsikát közöl el az ember. Ennek ellenére az egész zenekar, a dobokkal és nagyméretű részfüvőkkel hangosan, csaknem lármásan festi alá két gyermeknek, Jancsinak és Juliska-nak, elsőfelvonásbeli cintalankodásait.

A második felvonásban már helyénvaló a Siegfried-idillszerű természetfésés, vagy az erdőszongás bújaszínű zenekari hangja. Hamcitalan wagneri hangulatok és nehézségek tárnak ugy a hallgató, mint a zenekar elé. Nehéz szólamok egyfolytában egyszerre játszanak és szerkinnek sincsen mázodpercnyi pihenője. Se a muzsikának, se az éneknek, de még a közönségnek sem. A harmadik felvonásban, melyben a boszorkány áll az érdeklődés közép-

Damú bemutató a Román A ami Ope ában

ki Humperdinck dalművét. A zenekar birkózik a mű mesterségbeli nehezségeivel és azért tul hangos, pedig Lázár Jenő karmester kezében tartja együttesét és biztosan tájékozódik a nehéz vezérkönyvben. Övé a legnagyobb dicsőség, hogy ezt a nem könnyű dalművet sikeresen betanította. Mellette Widmann Walter promrás meseképei kánik meg a nézőt és A. Sinberger rendezési megoldásai adják meg a darab jellegét.

A szereplők közül Tiron Silvía boszorkánya emelkedett ki. Színpadi alakítókézsége, muzikalitása és nagy feladatát olyan jól megoldhatta. Utóbbi időben nem igen láttuk színpadon, pedig ilyen szerepeknél aligha van nála alkalmasabb színésznő. Mellette ugy hangban, mint jáékban jó volt Elena Carallaro-Peric az anya szerepében. Kedves volt Silvía Florea Soltischi, mint folyton izézőmozgó, vésőt fiu (Jancsi). Livia Liseanu (Juliska), a kis lányt alakította rokonszenvesen. Dinculescu, mint utcaszpró, muzikálisan énekelt. Az énekkar jó munkája, mint mindig, most is becsületére vált Lucian Surlasiának.

LAKATOS ISTVÁN IMRE

(39-ik közlemény)

GEORGI GULIA

Fordította: Szilágyi András

Kaukázusi tavasz

„Ti is tudjátok, az az egész rész az enyém, vagy helyesebben az apámé volt... (Adamur jobb kezével félkört írt le.) Mindenesetre ez már régen volt. Sok mindent elvesztettem. De ez most nem fontos. Az emberek azonban a régiak maradtak. Pontosan tudják, hogy kinek mije volt. Ha a dolgok igazságosan fejlődnek, akkor a szikla jövedelmei az enyémelek, legalább is így látom én. Mindenesre nem születtem tul okosnak de tapasztalt emberek ugyanazt mondják... Egy szóval — számítok rátok. Igyekszünk osztozkodni és egymást nem megkárosítani.”

Nyomaszó csönd állott be. Az öreg buzgón piszkálta a tüzet és nyekszte föl a lángot. Keszú dühöngve forgatta kezében a poharat. A fölháborodástól szóhoz se tudott jutni.

„Megbolondultál!” kiáltotta véglére. „Ilyen javaslatokkal állsz elő a mi időnkben?! Nem értem! Nem akarom megérteni! Ha az én ötletemből lesz valami, az az egész kollektivgazdaság hasznára lesz. De mi köze ennek az én családomhoz, rokoni viszonyainkhoz? Te úgy látszik nem vagy egészen éber? Így csak olyan valaki beszél, aki átaludt legalább harminc évet. Az idők megváltoztak. Adamur és az emberek is máskor voltak! Száken sem az, ami ezelőtt volt!”

Keszú kisetett és becsapta maga mögött az ajtót.

„Veszekedtetek!” kérdezte Nina a bátyjától.

„Adamur a részt kéri a sziklából!”

„Ugy látszik megbolondult! Miféle részt?”

„Kérdezd meg te. Hallott valamit a trágáról és elhatározta, hogy mint a buta teheneket, fejni fog minket. A hülye visszazemlékezett a régi világra.”

Keszú fölöltözött s behívtá a a testvérét. „Megyék a faluszovjelle!” Gyors léptekkel átsietett a széles udvaron.

Még utközben is bosszankodott s egyre Adamur buta ajánlata forgott a fejében.

A faluszovjeltben senki sem volt. Keszú kinyitotta az olvasóterem ajtaját. Ott Konstantin és Muság, az iskolaigazgató ült.

„Gyere ide!” rivallt rá Konstantin Keszúra. „Szükségem van rád. Foglalj helyet. Mindjárt elkészülünk.” Tovább folytatta beszélgetését az iskolaigazgatóval.

„Nekem az a véleményem, hogy az értelemes előadás és színredevény nem volna rossz.”

„Benne vagyok”, felelte Muság és valamit írt jegyzőkönyvébe.

„Miről beszéltek?” Kérdezte Keszú és közelebbhúzódt.

Konstantin ugy látszik valami miatt gondokban volt és ezért hol a homlokát, hol a halántékát dörzsölte.

„Tudod, az emberek mostanában nyugtalanok. Azt mondják, hogy folyton esőre jár az idő és sem vetni, sem aratni nem fogunk. Vannak öregek, akik jsten büntetéséről” papolnak. Beszélni kell velük. Talán nem ártana előadást tartani „Az eső, mint természeti jelenség” címen.”

Muság megígérte, hogy legközelebbi vasárnapra remek est előadást rendez. Az előadást maga tartja s utána az iskola kórusa szerepel.

„Hogy el ne felejtsem Muság, tulajdonképpen mi van a rádiókészülékkel?”

„Tönkrement... Az akkumulátor elhasználódott.”

A beszélgetésbe Keszú is belevetült.

„Nem lehetne Gudál telepét az akkumulátor töltésére felhasználítani?”

„De még mennyire!” Muság a fejéhez kapott. „Ezt egészen elfelejttem. Magától értetődik, hogy lehet. Ott egyenáram van. És éppen erre van szükségünk.”

„Te Muság, kijavítod a készüléket. Minden reggel kiakasztod az iskolaajtóra az időjárás-jelentést!”

Muság megígérte, hogy rendezhezza a készüléket.

„Es te hogy állsz dolgaiddal, Keszú?” kérdezte Konstantin.

„Nem valami különösen, Konstantin. Egyelőre még csak az „elsőtervet” szárnyaltuk tul. Rendesen szánótunk... Lemennék a kerületbe. Mi a véleményed erről?”

„Nagyon jó. En is éppen javasolni akartam, de megelőztél. Látod, itt ülünk és ha becsületesen beálljuk, hát sok mindent nem tudunk. Vagyél magaddal egy kis földet a szikláról és tárgyald meg a dolgot a körzeti vezetőséggel. Ez számra pártmegbizás lesz. Benne vagy? Na, ez nagyon jó. Ha visszajössz, gyűlésen beszámolsz az eredményről. Ha szükség lesz rá, segíteni fogunk. Támogatunk.”

Konstantin basszusa nagyon pártfogó módon hangzott, de a hang szilárd és biztos maradt és Keszú megbocskáolta neki az árnyalásokat. Feszésre húzta a csizmázarát.

„Akkor megyek a körzetbe”, mondotta.

„Rendben van. Ha már ott vagy, hozd magaddal az újságokat is a plenáris ülés jelentéseivel.”

Lementek a lépcsőn. Még egyre hullott a finom, idegekre-menő eső. (Az ilyen esőnek mintha soha sem akarna vége szakadni.) A medrűből kilépő folyó felől tompa zúgás hallat-

zott: a Száken nyugtalanul hánykolódott ködgyáiban. Vilálm nyilalt végig a tájon. Hatalmas ézzenés követte. A dörög méltóságosan átgörgött a hegytörkökon, hegynyulványokon, a finom esőhálóba burkolt csúcsokon s ehalkult a szorosan tul, számtalan mély szakadékok között.

„Halljátok, dörög!” mondotta Konstantin. „Az idő nemsokára megváltozik.”

Elsőnek lépett be a lépcsőkön.

19.

Vasárnapra csodaszép lett az idő. Előző este még merev és reménytelenül sötét volt az ég, meli elkecserelett dühvel. De a természetre kibontó vízmennyiség nyilván elhasználódott és a napnak újra meg kellett jelennie a zöldes égen.

A faluszovjelt falára s az iskolaajtóra kora reggel kifüggesztették az időjárás-jelentést. Ez közölte a szákeniekkel, hogy mindenütt kisértől a nap. A napsugarak már Arhangelszkenben és Krasznodarokban is melegítettek. Csupán Taskentben ömlött még palakokban a víz. Az emberek olvasták a jelentést és örvendeztek. Egy szóval a Szovjetunió nagyrésztében uralkodó napos időjárás a szákenieket is jókedvre derítette.

Keszú örült a szép időnek és készült az utazásra. Melegen öltözött, hátlára sulyos hátizsákokat dobolt, hegyi botot vett elő. Ünneplészen elbucszottl övétől... De ahelyett, hogy a hegyek felé indult volna, lement a forráshoz ahol Kama várta.

(Folytatjuk)

Kinevezték a kolozsvári magyar tannyelvű

Művészeti Intézet tanárait

BUKAREST. — A közoktatásügyi minisztérium a hivatalos lap január 21-i 17. számában megjelent rendelettel kinevezte a kolozsvári magyar tannyelvű Művészeti Intézet tanári karát.

A Művészeti Intézet tanszékei és tanári kara a következők:

Közös tantárgyak: Általános esztétika: Szentimrei Jenő egyetemi tanár; Orosz nyelv: Szegő György előadó tanár.

ZENEMŰVÉSZETI KAR

Szolfézs és zeneelmélet: Major Ferenc egyetemi tanár és Márkos Albert egyetemi tanár; **összhangzattan:** Jodál Gábor egyetemi tanár; **Ellenponttan, fuga, zeneszerzés, formá-**tan: Eislkovits Miksa; **zenetörténet:** Szegő Julia egyetemi tanár; **Folklor:** Jagamas János adjunktus; **zenekar:** Sinberger László adjunktus; **kárvetítés:** Nagy István egyetemi tanár; **ének:** Brück Eduard egyetemi tanár és Mihályffy Irén tanársegéd; **opera:** Bónai Antal egyetemi tanár és Tatár Ferenc tanársegéd; **ének mellék-**szak: Sigmond Lajos előadó tanár; **zongora:** Halmos György egyetemi tanár, Zsemberli Elvira egyetemi tanár és Szabó Géza előadó tanár; **zongora mellék-**szak: Molnár Irma előadó tanár; **hegedű:** Kouba Paula egyetemi tanár, Balogh Ferenc egyetemi tanár; **Zsurka Péter egyetemi tanár; cselló:** Kozma Géza előadó tanár; **fuvola:** Török Béla adjunktus;

klarinet: Goia Ioan előadó tanár; **mi tanár; alakrajz és festészet:** Bogdan C. egyetemi tanár és Kovács Zoltán egyetemi tanár; **rajz és szobrászat:** Ladea Romulus egyetemi tanár; **iparművészet:** Bene József egyetemi tanár; **vonalrajz és szépirás:** Andrassy Zoltán egyetemi tanár; **perspektíva- és ábrázoló geometria:** Salvan V. előadó tanár; **művészeti anatómia:** Culcer A. dr. előadó tanár; **grafika:** Cseh Gusztáv adjunktus; **freskó:** Balázs Péter adjunktus; **művészettörténet:** Sárbu D. előadó tanár és Szabédi László előadó tanár; **színpadtechnika és kosztüm:** Wiedmann W. adjunktus; **grafika:** Kádár Tibor adjunktus; **kisplasztika és kerámia:** Stotter V. adjunktus; **technológia és anyagtan:** Balaskó Nándor előadó tanár.

SZÍNÉSZETI KAR

Dráma-vígjáték: Poór Lili egyetemi tanár és Kömives Nagy Lajos egyetemi tanár; **rendezés:** Tompa Miklós egyetemi tanár és Méliusz József előadó tanár; **dramaturgia:** Szabó Lajos előadó tanár; **színpad technika:** Kós András adjunktus; **mozgásművészet, taglejtés:** Egyh György adjunktus; **kosztüm, parókák, maszk:** Szopos Klára adjunktus.

KÉPZŐMŰVÉSZETI KAR

Művészi rajz: Ciupe Aurel egyete-

Minden MNSz-tag jelentkezzen a felülvizsgálaton

KOLOZSVAR — A Magyar Népi Szövetség kolozsvári szervezete felkéri tagjait, akiket az utcafelelősök az új belépési nyilatkozatok átadásakor nem találtak odahaza, hogy haladéktalanul jelentkezzenek a szervezet Molotov-utca 16. szám alatti székházában a 14-es számú szobában. Jelentkezésük alkalmával vigyék magukkal régi tagsági könyvecskéjüket.

A tagfelülvizsgálat a közeljövőben lezárja. Azok, akik a lakásukon nem töltötték ki az új belépési nyilatkozatot, s nem jelentkeznek a székházban felülvizsgálatra, elveszítik tagságukat.

A népi igazságának őrzői leszünk

— ígérlik a népbíró-tanfolyam résztvevői

KOLOZSVAR — A törvény-szék egyik hatalmas tárgyalótermében hatvanegy figyelő szem-pár tapad az előadó arcára. A Bolyai Tudományegyetem professzora kriminológia órát tart az egyéves népbírótanfolyam hallgatói számára. A kriminológia, a bűnözés tudományos vizsgálata egyike a legnehezebb tantárgyaknak. S ezek a munkások és földművesek, akik ifjuságuk tanulására legalkalmasabb éveiben

a mult elnyomó rendszerében nem tanulhattak és nehéz robotban edződtek osztályöntudatosra, úgy haladnak, hogy tanáraik szívetlenül és csodálattal beszélnek róluk.

Reggeltől estig előadásokat hallgatnak, szemináriumokra járnak. Hozzászólásaikból világosan megmutatkozik ideológiai felkészültségük. A jövő bírái alapos tudással állanak majd a nép szokálatába.

börtönre és pusztulásra az elnyomó rendszer bírái — belép a következő óra professzora.

(M. L.)

Világos, egyszerű, érthető

Szorgalmasan készítik jegyzeteket az előadás nyomán, melyet a professzor az ő számukra készített elő. Hiányzanak belőle a nehézkes, jogási kifejezések, idegen szavak, ehelyett világos, egyszerű és érthető nyelv, amellyel az előadó a büntetés különböző elméleteit megvilágítja.

Szünetben a hallgatóság megvitatja a kérdéseket s jegyzeteit hasonlítja össze. Nincs olyan részletkérdés, amiben ne akarnának tisztán látni, amit ne akarnának úgy ismerni, hogy vérukké váljék.

Öröm beszélgetni a népbíró-tanfolyam résztvevőivel. Csupa öntudatos és céltudatos, valamennyi. Hatvanegy munkás és parasztszármazású hallgató — közülük kilenc nő — akiket kiváló képességeik tették alkalmassá a termelésből való kiemelésre.

Fülöp Béla az Erba gyár munkása volt.

— A multban elnyomott munkásosztály — mondja — mely ma többtermeléssel a szocializmust építi munkájával bebizonnyította: érdemes arra, hogy vezesse a népet. A nép sorából kikerült bírák igazságosak lesznek, azonban könyörtelenül lesújtanak a nép ellenségeire.

Dávid András falusi emberzágónból való. Szabó volt.

— Népbíró voltam — mondja — s most, hogy tanulok és haladok látom: a mult korszakok alkódó osztályai a jogot a munkásosztályjéért javára fordítva könyörtelenül elnyomták a jogi mozgalmakat és minden jogi megmozdulást, mely nem állta büze céljait. Az új világban mi a nép igazságának őrzői, érdekeinek harcosai akarunk lenni.

Berindei Piroska a brassói cementgyár munkásnője, majd népbíró volt. Grünfeld Ella Marosvásárhelyen volt népbíró, Ezri Sándorné a SzEDOSz szervezetben dolgozott. Nagy kedvvel készülnek hivatásukra.

TUDJUK, MI A NÉP ÉRDEKE

— Kimondhatatlan hálások vagyunk — mondja Ezriné — a nekünk adott lehetőségekért. Az, hogy bírák lehetünk, bizonyossága annak, hogy a nők egyenjogúsítása a Román Népköztársaságban eleven valóság és nem papírra vetelt ígéret, mint a kapitalista országokban, ahol a nők még leg-
elemibb jogukat sem tudták kivívni.

Dósa Béla a Schull kendőgyár munkása. Steinbecz József nagyváradi lakatos, Trif Péter a kolozsvári vattagyár munkása, Macskási Pál a tordai szabószövetkezet dolgozója, Balázs József lövélei bányász és Kardos András a Herbák János-üzem munkása. gyűlnek körénk. Kardos András mindnyájuk nevében szól, amikor célkitűzéseiket ezekkel a szavakkal fejezi ki:

— Mi a valóságos életet ismerjük, mert nehéz és küzdelmes munkássorban állunk valamennyien. Pontosan tudjuk, mi a nép érdekei és kik az ellenségei. Ezért azt hiszem a nekünk nyújtott lehetőségeket úgy háláljuk meg legjobban, ha a jó és igazságos bírák leszünk. Hiszen a nép közül emelt ki bennünket a Román Munkáspárt és a szakszervezet, hogy a nép igazságát szolgáljuk és védelmezzük.

A teremben — ahol, mint anynyi más tárgyalóteremben valamikor a nép legjobb fiait itélték

ARANYOSGYÉRES. (Kiküldött munkatársunktól. — Szikrák pattognak az ültre helyezett vörösén izzó acélból. A serény munka ritmusa dalol a lesújtó kalapácsok zajában.

— Az utolsó traktort javítjuk — mondja munkaközben Lukács György, az aranyosgyéresi gépjavitó állomás gépésze. — Ez a nyolcadik, amit ócskavasból eszkábáltunk össze üzemképesre.

— Kell a tavaszi munkára — fűződik szavaihoz társa és kormos arcára a megelégedett munka fény derül, mikor elmeséli, hogy a falu népe egyre nagyobb érdeklődéssel fordul a gépjavitóállomás munkája felé.

— A szegényebb parasztok szinte naponta ellátogatnak hozzánk — jegyzi meg az izzó acélt formálgatva Vanca Ilariu — és érdeklődnek, hogy és mint lesz a tavasszal, milyen segítséget tudunk adni számukra a munkához.

— Az elmúlt őszel még keveset tudtunk nyújtani a falvak dolgozóinak — ismeri be a mult gyengeségét Nagy Ferenc gépész és magyarázza hozzáteszi: Most jöttünk és alig volt gépink. Most tavasszal már erőteljesebben éreznünk fogják létezésünket és az őzre még erősebbek leszünk. Fejlődünk és minden évben nagyobb erőnk lesz, többet tudunk nyújtani a falu dolgozóinak.

A GÉPÁLLOMÁSOK SEGÍTSÉGE ERŐTELJE

SEBBEREN ÉREZHETŐ

Valóban, nem nagy dolog a hatalmas határban nyolc traktor, de arra gondolunk, hogy az őszel még ennyi sem volt. Most, a tavaszi munkákra már nyolc fog ki-dübbögni, hogy segítségére siessen a falvak dolgozó szegényparasztjainak. Nem állunk meg. To-

A baráti Lengyelország

kiküldötteit köszönti Népköztársaságunk dolgozó népe, azét a Lengyelországot, melyet az imperializmus arcátlanul, minden lelkiismeret nélkül martalékol dobott oda a hitleri barbarizmusnak és amelyet a göbbelsi hazug hírvörés, mint megszűnt, a földzsinór örökre eltörölt államot igyekezett feltüntetni, Finis Poloniae... Vége Lengyelországnak! — harsogtak egykor a náci rádióállomások — s Londonban, Párisban és Washingtonban a lengyel nép sirját ásó egykori pánok, a gőgös lengyel nemesség kései utódai, a dolgozó lengyel nép bőrében megzsizrosodott és az első légiriadóra kerekelt oldott nagyítóképek imperialista gazdák-kal együtt krokodilkönnyeiket hullatták Lengyelország során — mi-alatt a lengyel nép, a lengyel dolgozó legjobbjai a hitlerizmus borzalmas uralma alatt szervezték az ellenállást.

Lengyelországot az imperialista hatalmak hosszú időn át sakkfigurának használták fel vakmerő és aljas játszmákban. Az első világ-háború után a nyugateurópai imperialista hatalmak, a lengyel főnemességgel, a lengyel tőkészekkel szövetkezve — igyekeztek Lengyelországot az úgynevezett „egészségügyi övezetbe“ bekapcsolni, hogy ezzel elszigeteljék az Októberi Nagy Szocialista Forradalom után a lenini-sztálini eszmék alapján diadalmasan előrehaladó szocialista államtól — a Szovjetuniótól. A legkegyetlenebb kizsákmányolásra, a nemzetiségek teljes elnyomására felépített, támadó katonai szellemű átitatott Lengyelország — a haladás, a fejlődés kerékkötője, az elnyomtatás és a legkegyetlenebb önkényuralom színhelye lett. A szocializmus hatalmas hazájának többszedségében a lengyel elnyomó rendszer imperialista gazdáinak irányításával a legféltettebb szovjetellenes propagandát fejtett ki és mindent megkísérelt, hogy omladozó uralmát egy eset-

leges szovjetellenes háború kirob-banásával meghoszabbíthassa. Ez volt a tervük a lengyel elnyomó osztályoknak. Azonban szilyoson tévedtek. De nemcsak ők, hanem német és nyugati imperialista gazdák is. A mesterségesen megvont „egészségügyi övezet“ — tul a lenini eszmék diadalmaskodtak, a szocializmus hazája pedig a nagyítóképek legnagyobb keserűsége napról-napra erősödött — ahelyett, hogy összeomlott volna —, döntő győzelmet aratott a faszizmus felett.

A lengyelországi dolgozó nép, a munkásosztály élharcos pártjának vezetésével kemény harcot folytatót a fasiszta elnyomókkal szemben és amikor a dicsőséges Szovjet Hadsereg Lengyelországot felszabadította — kezébe véve a lengyel nép sorsának irányítását, egymásután számolta fel a nagyítóké-nagybírtokos kizsákmányoló rendszer maradványait, Lengyelország, miként a többi népi demokráciák, a Szovjetunió hatalmas gazdasági segítségével elindult a felemelkedés — a szocializmus felé vezető uton.

A népi demokráciák országai között az egykori ellenségeskedés, a nemzeti gyűlölködés — az imperialista méregkeverők befolyásának felszámolásával megszűnt. Megszűnt, mert a proletár nemzetköziségtől átitatott munkásosztály él-harcos pártjának irányításával a dolgozó tömegeknek nemcsak a nagybirtokos-nagyítókécs rendszert sikerült felszámolniuk, hanem sikerült gyökereitől kiirtani a nemzeti gyűlölködést — a polgári nacionalizmus veszedelmes rákfénjét.

A népi demokráciák rokat szenvedett népei békét akarnak. Békét akarnak — s a békét védelmezők hatalmas táborába sorakoznak fel, hogy együttesen hárihassák el az imperialista békebontást, hogy zavartalanul építhessék a dolgozó milliók jólétét biztosító szocializmust.

Jön a tavaszi munka!

Nyolc traktor munkára készen

Ócskavasból üzemképes traktorokat állított elő a gyéresi gépjavitó-állomás

vább fejlődünk és nem marad jon éhen. De ez már a multé.

— Tudják ezt már a népen bászokodó nagygazdák is — szólal fogják benépesíteni. A gépalomások segítségét már érezni kezdi a falvak szegénye. Azok, akik a multban teljesen ki voltak szolgáltatva a traktortulajdonos, a sok iga nagygazdáknak, akik csak busás fizetségért szántották fel földjeiket... vagy ha megharagudtak, még azért se. Kinlóthatott aztán a falu szegénye egyetlen kis tehénkéjével, szinte magát és az asszonyát, gyermekeit kényserült dolgozó szegényparasztjának.

Mezőszengyeli nagyga dá a irak or ellen

Hallgatjuk a traktoristák szavait. A falu szegényei elhelyezett műhelyben életre kelnek a nohéztégek és egyre határozottabb formában bontakozik ki előttünk a gépalomások dolgozóinak falu felé forduló kiüldetéséjélete, mely a városok és a falvak dolgozóinak szétszakíthatatlan szövetségét erősíti.

Megtudjuk, hogy Mezőszengyelen Gémes György és Fodor Ferenc nagygazdák vad izgalommal akarták a szegényparasztjaitól tavoltartani az előadástól. A falu népe azonban napról-napra jobban megismeri azt, hogy kik az ő barátai és kik az ellenségek és így a nagygazdák mesterkedéseinek nem sok eredménye volt.

Morariu Alexandru titkár jegyzetéből, Deceanu Virgil gépalomásvezető szavaiából a munkás-

Szerkesztőség: Szabadság-tér 23. II. emelet, Telefon: 15-35.

Kiadóhivatal: Szabadság-tér 31. Telefon: 19-11.

Felelős szerkesztő: LAZÁR JÓZSEF.

Laptulajdonos: „Petőfi” Lap- és Könyvkiadó RT.

Bejegyzve a kolozsvári törvényszéknél F. soc. 3249. szám alatt. Előfizetési díj egy hónapra 100 lej. Intézményeknek és vállalatoknak évi előfizetési díja 5000 lej. Postatakarékpénztári csekk számla: 40.625.

Tódorkát hazavitték

a havasokba, ahonnan tifusszal fertőzött került a kolozsvári gyermekklinikára. Hasifúsz után tüdőgyulladást kapott, vért adtak neki, meg penicilint, kámforinjekciókat és drága orvosságot. Így tudta csak legyőzni nagy nehezen puliszkán nőtt sóváru, rosszleltéplát teste a két nagy betegséget.

A csodálatosan okos és értelmes kisgyerek három hónap alatt kedvence lett a klinika személyzetének. Látogatói, barátai voltak, akik kollektív módon többől talpig felöltöztették, játékokat, édességeket, finom falatokat vittek neki.

Valamikor luxusszanatórium volt a mai gyermekkórház. De soha ebből az épületből a multban nem kísérték ki gazdag beteget olyan diadalmenetben, mint most a lesgzegényebb hegyi falu legszegényebb négyéves kisját. Az összes orvosok és ápolónők elbucszáltak tőle, s ő sorban kezelt gondozóinak, a szelíd Máriának, a mosolygó Sárinak, meg a gördösarcú Annusnak. Megzavarodva sirt és mosolygott egyszerre, sajnálta a kórházat, de az anyja kezét nem eresztette el a világot sem. Érezte az egész munkaközösség szeretetét, mely feléárult és megmentette az életét.

Ugy éreztük ennél a bucsuzásnál, hogy a kórház dolgozói öbenne a multban rettenetesen magárahagyott havasi népet szerették és ápolták, gyógyították és ajándékozták meg. Azt a népet, mely most vergődik ki a Román Munkáspárt segítő erejével évszázadok sötétségéből. —on)

AZ ARLUS NAGYBANYAI FIÓKJA versenyben áll a dévai, petrozsényi, resicai és turnuszeverini Ariusfiókokkal. A verseny január 1-én kezdődött, és március 31-ig tart. A verseny egyik jelentős pontja a körök és fiókok tagjainak felülvizsgálatát végző bizottságok beállítása. Ez a bizottság az egyesületbe nem illő elemek eltávolítását végzi el.

28 EZER VEVŐT SZOLGÁLT KI öt hónap alatt az „Otelul” állami vasútlelet nagybányai fiókjában. A vevők nagyrésze a környező falvak lakóiból került ki. A kereslet leginkább a vasárkor, a mezőgazdasági gépek és szerszámok iránt nyilvánult meg.

AZ ARANYOSGYERESI állami magyarnyelvű iskola igen ötletes felújítás-tervként dolgozta fel az Állami Terv keretében megvalósuló országépítést. A térkép pontos adatokkal mutatja meg, hogy egy az iparban, mint a mezőgazdaságban milyen rendkívül fontos a Terv teljesítése.

GAZDAG ÉS VÁLTOZATOS ZENEI ESTET rendez január 28-án este fél 8 órakor a Diákház kistermében a MNSZ I. kerületének népművelési munkaközössége. Az est alkalmával az Állami Magyar Opera művészei is közreműködnek. A műsor első részében klasszikus, majd a második részében az új szerzők darabjait adják elő. Meghívó az utcafelelősöknél kapható.

Tovább tart a fagy

A Skandinávián át a Szovjetunió belsejébe előretört tengeri légtömegek következtében az orosz síkságon már több napja havazik és hófúvások vannak. Tekintve, hogy az enyhébb levegő utánpótlása az Ocean felől egyelőre megszűnt, a közeli napokban a Szovjetunió területén felelt kilátás van hideghullám kialakulására.

Erdélyben átmenetileg felhősebb volt tegnap és éjszaka, helyenként hószállingózás volt. Kolozsváron délelőtt -3, este 9 órakor -7 fok. A légnemesség este 776 mm., alig változik.

VÁRHATÓ IDŐJÁRÁS CSÜTÖRTÖK DÉLIG:

Gyenge északi szél, kevés felhő, sok helyen köd vagy mágas köd. A hegyeken napos, enyhé idő. A hőmérséklet alig változik.

TÁVOLABBI KILÁTÁSOK: A hideg időjárás uralma megszálladul, sőt fokozódására lehet számítani.

JANUÁR KÖZEPEIG 108 BETŰVETŐ TANFOLYAM létesült Udvarhely megyében. Míg a tavaly 19 községben az iskolákban 329 irástudatlan tanult, addig ebben az esztendőben már 108 községben 1730 irni-olvasni nemtudó vesz részt a betűvető tanfolyamon.

ISMÉT FORGALOMBA HOZZÁK az 1848 centenárius bélyegeket. Ezeket a bélyegeket az ország valamennyi postahivatala árusíthatja teljes sorozatban. A bélyegek értéke: 5 plusz 5 lej, 10 plusz 10 lej, 36 plusz 18 lej és 11 lej.

NOVEMBER 7-RE VÁLLALTÁK a terv előirányzatának teljesítését a szatmári textilgyár dolgozói. A határozat alkalmával táviratot küldtek az ipari központnak, hogy a nyersanyag zavartalan kiutalásával segítse munkájukat.

500 SZÁZALEKKAL HALADTA TUL A NORMÁT Nitescu Nicolae, a bukaresti „Universul” nyomda fiatal munkása. Az eddigi 200 fénykép helyett 1200-at klissirozott.

ÚJ TÁVIRATI PÉNZESUTALVÁNYT hoz forgalomba a postavezérgazgatóság. A forgalomban levő piros vonallal áthúzott távirati pénzesutalványokat újfajta, vékonyabb kartonlapból készült sárga nyomtatvánnyal cserélik ki. Az új, kisebb méretű utalványokat a régi kifizetése arányában hozzák forgalomba.

FILM KÉSZÜL a bumbestilivezéni országos munkakapcsolásról. A felvételek egyrészt az ONC bukaresti filmstúdiójában készültek. Előreláthatólag a film májusra elkészül.

A SZOVJETUNIOBOL ERKEZETT 7000 darab rádiókészülék egyrészt a kulturálthoz és intézmények között osztották ki. Ennek során Maramaros megye kulturálthozainak nagyrészt ellátták rádiókészülékekkel. Eddig a villanyvilágítással rendelkező falvak kulturálthozai kaptak rádiót.

FELHÍVJA A RADIOELOFIZETŐK FIGYELMÉT a Román Rádiótársaság arra, hogy az előfizetés lemondása esetén a lemondást bejelentő kérvényt a folyó évnegyed harmadik hónapjának 15. napjáig adják be, mert ez esetben csak arra levő évnegyedre esedékes előfizetési díjat kell megfizetni. Ha az előfizető a kérvényt az évnegyed harmadik hónapjának 15-é után adja be, akkor a következő évnegyedre is köteles az előfizetési díjat befizetni.

KILENCVENNYOLC SZÁZALEKBAN teljesítették eddig az új nyilvántartás felfektetését a Magyar Népi Szövetség kolozsvári szervezetének önkéntes munkavállalói.

Világosság

Kolozsvári Sári (KKASE) a RNK asztali teniszkupa 1949 évi védője A KKASE második a női csapatversenyben

BUKAREST. — A RNK asztali teniszkupa küzdelmei kedden a hajnali órákban fejeződtek be. A női egyesben 36 induló közül, Kolozsvári Sári, a KKASE kiténő versenyzője került ki győztesként, aki mind a 18 ellenfelét szetteszesség nélkül győzte le. Második helyre a bukaresti Pachel Patulea és Lucy Slavescu, a harmadik helyre pedig a resicai Beka Gabriella került.

A férfi egyes RNK kupa meglepetése, Magyar Róbert, a KKASE tehetséges versenyzőjének szereplése, aki a versenyen résztvevő 64 versenyző közül a négyes döntőbe jutott.

Fodor Sándor és Rodica Boaru, a válogató jellegű siverseny győztesei

KOLOZSVAR. — Tegnap tartották meg a kolozsvári középiskolások válogató jellegű siversenyét, melyen a predeáli országos középiskolai sibaajnokságra jelölték ki a fiú- és leányversenyzőket. Részletes eredmények:

Lesiklás: 1. Fodor Sándor magyar gépipari 36.5 mp., 2. Gebefügi András bõriipari 39.3 mp., 3. Ignat 1. sz. elméleti román liceum 43 mp., 4. Kelemen Alfonz 1. sz. magyar elméleti liceum 44.4 mp., 5. Ionescu 1. sz. román elméleti liceum 45.2 mp., 6. Million 3. sz. román elméleti liceum 45.2 mp., 7. Sváb 2. sz. magyar elméleti liceum 46 mp., 8. Cotiu 1. sz. elméleti román liceum 50.3 mp., 9. Maxim 3. sz. román elméleti liceum 50.3 mp., 10. Geese magyar közigazgatási liceum 51 mp.

Műlesiklás: 1. Fodor Sándor magyar gépipari 17.9 mp., 2. Gebefügi András bõriipari 18.3 mp., 3. Ignat 1. sz. elméleti román liceum 19.7 mp., 4. Cotiu 1. sz. román elméleti liceum 20.5 mp., 5. Million 3. sz. román elméleti liceum 21 mp., 6. Ionescu 1. sz. román elméleti liceum 21.2 mp., 7. Kelemen Alfonz 1. sz. magyar elméleti liceum 23.5 mp.

Leányok versenye: Lesiklás: 1. Rodica Boaru román ipari leányliceum 1.03 mp., 2. Niculescu 1. sz. román elméleti liceum 1.24 mp., 3. Hintos magyar elméleti leányliceum 1.26 mp., 4. Sartoris 1.30 mp.

Műlesiklás: 1. Rodica Boaru 21.2 mp., 2. Niculescu 22.2 mp., 3. Hintos 25.4 mp., 4. Sartoris 27.6 mp. A válogató verseny rendezői: Bartha Béla és Jeney Miklós tanárok voltak.

A DERMATA

jégkorongcsapata szerdán délután utazik Marosvásárhelyre az országos jégkorongbajnokságok hatos döntőjére. A bajnokságok első napján, csütörtökön a CFR Segesvár-Petrolul mérkőzést d. e. 10 órakor a RATA-Dermata faluközött este 7 órakor, a csikszeredei IPEIL-Dinamo Bukarest mérkőzést pedig este 7 órakor játszik le.

A KONYHAI HULLADÉK GAZDASÁGOS FELHASZNÁLÁSÁRA elhatározta a kolozsvári RDNSZ. „Filimon Sarbu” V. kerületi napközi otthona, hogy malacot vásárol. Tekintve, hogy erre a célra pénz nem állott rendelkezésre, a napokban teadélután rendeztek. A jól sikerült teadélután jövedelméből már be is szerezték a malacot.

TRAKTORISKOLÁT LÉTESÍTETEK Sepeszentgyörgyön. Az állami gép- és traktor központ szakemberei egyéves tanfolyamon elméleti és gyakorlati oktatásban részesítik a hallgatókat.

tott. A hajnali órákig tartó küzdelemben a bukaresti versenyzők jobban bírták az iramot és így Naurmescu 5 győzelemmel az első helyre került. 2. Vladone 4 gy. 3. Garabedian 4 gy. 4. Magyar Róbert (KKASE) 4 győzelemmel. A kolozsvári játékos csak Naumescutól szenvedett vereséget és rosszabb szettetartása miatt került a negyedik helyre.

A női csapatversenyben a bukaresti CIMP csapata került ki győztesként a KKASE előtt. A kolozsvári csapat elindulásakor úgy értesült, hogy a RNK kupában kettős csapatverseny lesz és csak Bukarestben szereztek tudomást arról, hogy hármassal kell kiállni. A KKASE együttese Kolozsvári Sári-

val és Clemens Évával így is megelőzve 10 csapatot, a második helyet szerezte meg a RNK kupában. Biztosra vehető, ha a kolozsvári csapat három versenyzővel áll ki, úgy a csapatversenyt is megnyerték volna.

A férfi csapatverseny győztese a bukaresti SFIPIA lett. 2. Dinamo Bukarest, 3. KKASE. A kolozsvári csapat fiatal együttesét szerepeltette a RNK kupában és 17 csapat közül a harmadik helyen végeztek.

A RNK asztali tenisz küzdelmeiben Paneth Vilmos (KKASE) betegsége miatt már az első fordulóban visszalépett. Bizonyos, ha Paneth egészségesen áll ki a férfiesegyes küzdelmekben, úgy megvédhette volna a RNK kupa vándordíját.

Sepci Andrei az egyetemi csapat új edzője

KOLOZSVAR. — Az NB. I-ben játszó kolozsvári egyetemi csapat nagy lelkesedéssel készül a tavaszi bajnoki idényre. Az edzéseket már január első hetében megkezdtek az egyetemi csapat játékosai, dr. Medrea Mircea ideiglenes vezetésével, mert Carjan, az egyetemiek edzője, Bukarestben maradt.

Az egyetemi csapat edzéseit január 25-től kezdve Sepci Andrei, a volt többszörös válogatott kapuvédő vette át. Sepci, aki hosszú évekig az egyetemi csapat kapuvédője volt, hétszer szerepelt a román válogatott csapatban és legutóbb a fogarasi Explozivii és a szatmári CFR edzője volt. Kolozsváron az egyetemi csapat játékosai és szurkolói nagy örömmel vették hírül Sepci jövetelét, mert biztosra vehető, hogy a tavaszi idényben az egyetemi csapat jobb helyezést fog elérni, mint az őszi idényben.

Az Olimpia Ifjúsági Sportegyesület vasárnap délelőtt kulturelőadást rendez

KOLOZSVAR. — Az Olimpia Ifjúsági Sportegyesület január hó 30-án, vasárnap délelőtt fél 11 órakor az Állami Magyar Színházban ifjúsági kulturelőadást rendez, melyen az egyesület 100 tagu ifjúsági leány és fiutornász csoportja is résztvesz. Szabó Dénes és Szalka József vezetésével. A 18 számból álló műsor a következő:

1. Nyitány Játssza a „Herbák János” művek szalonzenekara. 2. Bevezető: Turós Eduárd és Filimon Dumitru. 3. Szabadgyakorlatok az Olimpia Ifjúsági Sportegyesület tornászaival. 4. Farauanu János vilámtrefája 5. Egy vendég Kinából. Olasz köszöntő Humoros jelenet. Előadják: Buzogány Jenő, Neustadt József, Bakos László, Hájek Ferenc és Rostás László 6. Szertornabemutató korláton és grendán. 7. Farauanu János trefás jelenete, Neustadt József, a késői mozilátogató 8. Gyűrűhinta, telemáskorlát és lóugrás (bemutató). Szünet.

A KOLOZSVÁRI

labdarugó kerület csütörtökön este 6 órakor az OSP Petőfi-utca 9. alatti helyiségében rendkívül üstelt tart, melyre felhívja az összes labdarugó egyesületek vezetőit, hogy az ülésen teljes számban jelenjenek meg.

KESE-VASAS 6:1.

A kerületi jégkorongbajnokságok második fordulójában az egyetemi csapat 6:1 (1:0, 3:0, 2:1) arányban győzött a Vasas ellen. Góltűtők: Babinsky 2, Deák 2, Pusks és Györfy, illetve Nagy. A mérkőzést Gebefügi vezette.

Kolozsvári MNSZ HÍREI

Január 27-én, csütörtökön délután 6 órakor IV. kerületi vezetőségi és alkerületi szervezői gyűlés a hidelvei református egyházközség termében, a Horcauton.

Este 7 órakor a III. kerület szervezői gyűlése a Böszörményi-ut 12-14. szám alatti székházban.

Este 7 órakor a IV. kerület taggyűlése a hidelvei református egyházközség termében, a Horcauton.

Este 7 órakor V. kerületi taggyűlés a Türr István-utca 36. szám alatti székházban.

Este 7 órakor a VI. kerület szervezői gyűlése a Móvok-utja 84. szám alatti Állami Iskola termében.

Január 28-án, pénteken este 7 órakor, szervező, sajtó, propaganda, népművelés és adminisztrációs bizottsági ülések a Molotov-utca 16. szám alatti székházban.

Január 29-én, szombaton az I. kerületi gyűlése a hidelvei református egyházközség termében, a Horcauton.

Este 7 órakor V. kerületi taggyűlés a Molotov-utca 16. szám alatti székházban.

de ilyen lesz

a szocialista Kolozsvár!

KOLOZSVAR — A téli nap ragyogóan sötét, Villog a hó, siterag a jég. A hangulat fagypontra kerül leledzik. A közeli olvadás lelket...

A konyhában márhahus és csigatészta leves fő, az asszony felügyeletével. A szoba ragyogóan tiszta a kályhában...

Egy nap jött az értesítés, hogy jelenjék meg a polgármesteri hivatalban. O-t tudomására hozták, hogy élmunkási érdemei elismerésül...

Kolozsvár. Iriz telep. A házat a város építette, részben közmunkával...

Itt jobban!

Mi? A Munkás-utcaban! Harminchat szám alatt! Ott jobb volt? Fenét volt jobb — feleli megsértődve...

Persze, hogy boldog, persze, hogy meglegedett. Dehát — a mennyországnak is megvannak a maga tövissei...

— Tetszik tudni, nekünk a szerencsénkben pechünk is volt. Megkaptuk a fűrészetet...

— Isten mentse! — Vagy menne inkább vissza a régi lakásába, az omladozó falak közé?

Lakást az élmunkás

Hogyan kapta a lakást? Pro-fekcióval? Kilincseléssel? Szó sincs ilyesmiről! Nem kilincselte! Fogalma sem volt róla!

szólt meg az aranyozási ki-csiny parasztház konyhájának kuc-kójában meghuzódó öreg Papp Miklós.

emberöltöt verejtékezt az egyik környékbeli református pap birto-kán, hogy aztán munkaejeje meg-csappanásával vándorbotot nyom-janak reszketős öreg kezébe.

Kevesebb lesz a selejt a Napochémiában

KOLOZSVAR — Szocialista munkaverseny indult május 1-től a Napochémia injekció-töltő osztályán.

pasztalátok felhasználásával egyént versenyre hívták ki egymást. A verseny feltételeként vállalták, hogy minél kevesebb szálás és törött injekciót készítenek majd.

Mennyi táppénzt folyósít a Társadalombiztosító?

Táppénz-táblázat

Table with 4 columns: Szakma szerinti bér-csoportok, A munkában eltöltött idő, Ugyanannál az üzemnél eltöltött idő, százalék

A táblázatból kitűnik az, hogy a táppénz összege az egyhavi fizetés 50-100 százaléka között változik.

A táppénzt a vállalatok és intézmények pénztárából fizetik ki az alkalmazottnak.

A Demokrata Zsidó Népközösség ifjai az egységes ifjúsági szervezet megteremtéséért

KOLOZSVAR — A Demokrata ban hozott határozatát. Az egységes Zsidó Népközösség szervezetébe tömörült zsidó ifjak január 24-én gyűlést tartottak.

A kolozsmezeyi és kolozsvári Demokrata Zsidó Ifjak 1949 január 24-én teljes gyűlésre összehívva, örömmel fogadtuk a Román Munkáspárt Központi Vezetősége teljes üléseinek a Pártnak tevékenységéről az ifjuság soraiban, szóló határozatát.

Lelekésedéssel fogadjuk az ifjuság egységesítését az egységes forradalmi szervezetbe, számotvetve arról, hogy ezzel eltűnnek az utolsó korlátok is, amelyek az együltető népek igazi testvériségének útjában még fennállanak.

Vállaljuk, hogy határozottabb barrot folytatunk a eionizmus felszámolására, a eionizmus mérgező győlereinek kiirtására a zsidó ifjuság tel-kéből.

A KOLOZSVÁRI ÉS KOLOZSMEZEI DEMOKRATA ZSIDÓ IFJUSÁGI SZERVEZET

Az értekezlet résztvevői a Román huzsu'vozák, hogy fiatalaink min-Munkáspárt Központi Vezetősége'nek den lelkesedé'rével ki fogják venni táviratot küldtek. A táviratban ki-részüket a szocializmus építéséből.

BUKAREST — Lapunk tegna-pi számában részletesen ismer-letük az új társadalombiztosítási törvény végrehajtási utasítását.

Berendezték a bágyoniak a kulturothont

BÁGYON. (Levelezők írja.) — Körülbelül egy évvel ezelőt alakult meg 15—20 taggal a Magyar Népi Szövetség bágyoni dalárdája. A cél az volt, hogy addig szétforgasson ifjúságot egybefogják és neveléséről megfelelő keretekben gondoskodjanak. A kis létszámmal indult dalárda a falu nagyszámúaknak gunyolódása közepette látott munkához. Nem csak szép népi dalokat tanulnak, hanem a háboru megrongálta kulturáját is kijavították, önkéntes munkával. A Népközársaság első évfordulóját az addigra megszaporodott dalárda és a MNSz ifjúsági szervezete már ebben a kulturaházban ünnepelte meg.

Ez év januárjáig nagy utat tett meg a falu dolgozó népe kulturális téren. Legutóbb a Magyar Népi Szövetség veze ósége a megyei központ kiküldöttjének jelenlétében vitatta meg a népi kulturothont: felállí áának kérdését és ugyanitt ismertette Csekme Domokos megyei kiküldött Népközársaságunk Állami Tervét is, va-

lamint azokat a tennivalókat, amelyet a Terv keréében a falvak dolgozó népének el kell végeznie. Az egybegyűlék különösen a Tervvel kapcsolatban vetettek fel fontos kérdéseket és javaslatokat.

A határozatnak megfelelően megalakították a kulturothon veze őbizottságot és az otthoni rendezéssel kulturerebben be is rendezték. Rövidesen kis könyvtárat szereztek, azonkívül több szórakoztató társasjátékot is az otthonba gyűlők számára. Legutóbb pedig a kulturothon keretében megalakult egy 7 tagu közösségi zenekar is.

A község demokratikus pártjai, különösen a Román Munkáspárt helyi szervezete és a Magyar Népi Szövetség, valamint a községi előjáróság messzemenő módon segít az ujonnan alakult kulturothont.

BALOGH PÁL
földműves levelező.

Új lakrészelző számtáblák Kolozsváron

KOLOZSVÁR — A két vagy több lakrészrel rendelkező ingatlanok felelősei, akik az 1948 december havi lakószékirás alkalomával az épület nyilvántartólapját aláírták, 1949 február 1-ig kötelesek jelentkezni az illetékes lakbérleti hivataloknál. Ott 25 lej ellenében átvehetik a kezelésükben lévő ingatlan összes lakrészeinek számtábláit.

A város polgármesteri hivatala felhívja a lakosság figyelmét, hogy az egész város részére egy séges számtáblát szerzett be, így a régiéket ki kell cserélni.

A lakbérleti hivatalok — ahol a számtáblák is átvehetőek — a rendőrségi kerületeknek megfelelően működnek, az alábbi székhelyekkel:

- I. kerület Vitéz Mihály-tér 6.,
- II. kerület Cuza Voda-utca 9.,
- III. kerület Vörös Hadsereg-ut 49.,
- IV. kerület Horea-ut 37., V. kerület Fellegári-ut 66., VI. kerület Domb-utca 1 szám alatt.

Az Állami Magyar Színház és az Állami Magyar Opera KOZLEMENYEI Szerdán, csütörtökön, pénteken PYGMALION

Három nap egymásután, ma, szerdán, csütörtökön és pénteken este van műsor a színházban Bernard Shaw híres vígjátéka, a PYGMALION. Csütörtökön ugyan tudvalevőleg az opera játssza napja, az operát együttes két vezetőnek ez azonban hirtelen megbetegedett s így csütörtökön nem tarthat előadást az opera. A próza együttes felhasználva azt a nagy érdeklődést, amely a PYGMALION iránt megnyílt, csütörtök este is műsorra tűzte Bernard Shaw remek vígjátékát, amely Körmöcs Nagy Lajos rendezésében Bara Margittal, Poór Lillivel, Fülöp Ilonával, Loy Sárival, Czenk Erzsébettel, Lantos Bélával, Imrédi Cséval és Sarlai Imrével a jobb szerepekben került felújításra, Székely György stílusos, szép színpadképpel.

AZ ÁLLAMI MAGYAR SZÍNHÁZ MÜSORA:

Szerdán este fél 8 órakor: PYGMALION. A-bérlet. Jegyek száma 199.

Csütörtökön este fél 8 órakor: PYGMALION. Bérletszűnet. Jegyek sorszáma: 200.

MŰZIKAI MÜSORA:

CORSO: Névtelen sziget. A legizgalmasabb szovjet filmek egyike Magyar felirattal. Előadások kezdete: 4, 6 és 8 órakor.
MUNKÁS MOZGÓ (volt RIO): Halhatatlan szerelem. Előadások kezdete: 3, 5, 7, 9 órakor. Vasárnap délelőtt matiné.
MAXIM GORKIJ (volt SELECT): Uj IDOK: 1. A növények eleje, Szibériai ballada. Előadások kezdete: 3, 5, 7, 9 órakor.
CAPITOL: Nincs helye a szereteknek. Német film. Előadások kezdete: Fél 4, fél 6, fél 8, fél 10 órakor.

KERESEK központi butorozott szobát. Cimeket „Doktorand” jelígre kiadóba. 389

ÁLLAST KAPHAT

KÖZÉPKORU nőt mindenesnek, vagy fiatal leányt gyermek mellé felveszek. Főtér 10. Füzösálon. Tk.

MEGBIZHATÓ bejárónót felveszek. Dózsa György 22. Tk.

PERFEKTŰL főző mindenest azonnal felveszek. Jelentkezni délután 4—8 között. Select-mozgó irodában. 388

KÜLÖNFÉLEK

MENYASSZONYI ruhák, fátyolok, keszoru, szörmekepek kiköcsönzése. „Dahlia Múvirágszalon”, Horea ut 35. Tk. 7

BUDAPESTROL Kolozsvára és visszautazó férfi megbízásokat vállal. Cim a kiadóban. 409

ELVESZETT a Mócok-utján a Bálint-üzletben pénztárca, 2100 lej készpénzzel és özv. Machárt Lőrincné névre szóló iratokkal, benne szénegényeségi bizonyítvánnyal. Becsületes megtaláló a pénzt megtarthatja, az iratokat juttassa el Mócok-utja 19. alá, hátul, ajtó 15. Gr.

MENYASSZONYI ruha, fátyol és keszoru eladása és kölcsönzése nagy választékban az „Orchidea”-nál. Dózsa György-utca 22. Tk.

APRÓHIRDETÉSEK

Apróhirdetés szavanként 3—5 lej. Legkisebb hirdetés díja 10 szög 30—50 lej. Állástkeresőknek szavanként 2 lej. Cim a kiadóban és jelígre hirdetéseknel 20 lej pótdíj fizetendő.

A „Világosság” és „Falvak Népe” kiadóhivatala

átköltözött

Új cím:

Szabadság-tér 31

Telefon: 19-11

(volt Lepage könyvkereskedés)

ADÁS-VÉTEL

ELADÓ hálószoba, matrácokkal, edények, asztalok, székek, ruhák és különböző tárgyak. Eötvös-utca 7., ajtó 3. Fél 2—3 között. 372

KÉT váságy: sodronnyal, háromajtós ruhásszekrény, mahagoni asztal. Marx Károly (Rudolf)-ut 14., üzletben. 2—6 között. 375

ÚJ esztergpad, 80 cm. csucstavolsággal, 80.000 lejért eladó. Cim a kiadóban. 371

AKKORDEONT, 60—80 basszusost veszek. Cim: Schechter, Bolya-utca 7., I. emelet. 347

HASZNALT rádiókat és rádiólámpákat veszek. G. Kerényi, Március 6-utca 5. 469

ELADÓ szép, modern, diófurniros kombinált szekrény. Bethlen-utca 8., asztalosműhely. 407

CSILLÁROK, vaskályha és különböző tárgyak eladók. Főtér 10., füzösálon. Tk.

4+2 TELEFUNKEN, zenegép eladó. Főtér 4—5. Tk.

ELADÓ férfikerékpár. Molotov 35., szabóság. 397

EGY zománcozott asztal-kályha eladó. Ciordas-utca 10. szám. 400

FEKETE rövidzongora sürgősen eladó. Cim: Fellegvári-ut 86. 406

DANIEL cserépkályha, jó állapotban, eladó. Megtekinthető Buza-utca 9. Dobritánál. 408

OLCSÓN eladó jókarban levő kombinált gyermekkosci. Érdeklődni Einstein (Teleki)-utca 6. Rácznál. 394

JOÁLLAPOTBAN levő kanapékamie és egy darab festett toaletttükör eladó. Arany János-utca 15., II. 6. 405

HÁZI szövészeket megvételre keresek. Ajánlatokat a kiadóhivatalba „Szövészek” jelígre kérek. 386

KERÉKPÁRT veszek, gumil nélküli is. Címek kérek „Kerékpár” jelígre a kiadóba. 387

ELADÓ hat darab vadonatúj alsólepedő. Kossuth Lajos 20., ajtó 8. 381

ROLOS iratszékény, üveges könyvszekrény, spárga futószőnyeg, eladó. Farkas-utca 7., ajtó 9. 383

EGY fűvágógép eladó. Kossuth Lajos 32. Szabóné. 403

ELADÓ háromajtós, fényezett hálószoba szekrény, egy ebédtáasztal székekkel, konyhaberendezés. Megtekinthető Fried, Thállmann-utca 5. (Volt Székelyhadosztály-u.) Délután 5 és 6 között. Ara felől érdeklődni Sincsei 3., házfelügyelőnél. Ugyanott konyhaberendezés eladó. 390

ELADÓ perzsaszőnyeg, 11 négyzetméteres. Köztársaság-utja 10. 402

ELADÓ jókarban levő táskairógép. Március 6-utca 4. szám. 404

ELADÓK autómósásokhoz szükséges szarvasbőrök, Bland, Szabadságtér 14., udvar. 391

ELADÓ fotellágy, kifogástalan állapotban, olcsó árban. Malom-utca 10., balra 3-ik ajtó. 388

VENDEGLŐSÖK, mészárosok: Sürgősen keresünk megvételre legelőnyösebb áron mindenfajta s méretű konyhai felszerelést, edényeket nagy méretekben, 100—200 literes kazánokat, levesfazakákat, csebreket, kézi taligát. Művészek Kantinja, délelőtt 12—délután 5-ig. December 30 (Ünő) utca 13. szám. Földes kantinfelelős. Tk.

MOTORKERÉKPÁR, 75 köbcentis eladó. Donát-ut 262. 396

ALACSONY, karesu: alakra való, teljesen jókarban levő, hosszú borkabát eladó. Képesné, Dézsma-utca 43. 384

EGY kombinált, festett szobabutor eladó. Attila 11. Bajka. 401

FAVÁGÓGÉP, jókarban, eladó. Szabó Lajos, Olasztelek, Udvarhely megye. Tk.

ELADÓ egy karikahajós Singer varrógép és egy díszsírhegy. Bezerédi-utca 18. 392

RÓKAMIEK, kombinált szekrények, fotellek, székek, egyéb butordarabok eladók. Bizományba elfogadjunk. Butorraktár, Kossuth Lajos-utca 32. 470

ELADÓ jutányos áron: Egy modern, diófurniros, üveges, kombinált szekrény 240/47 nagyságu, igen jó minőségű keményfaháló (nem modern), konyhabutorok, nagy gobelin-kép, csomagblombázógép és több apróság. Értekezni naponta szombad kivételével, 2—5 óra között, Fadrusz János 7., az Ovárban. 385

KÉT kisebb perzsaszőnyeg eladó. Erzsébet-utca 44., hátul az udvarban. 399

INGATLAN-TÁRSASÁG

KÖZÉPKORU, nőtlen tanár butorozott szobát keres azonnalra. „Szerevény” jelígre. 399

Gyóni Géza

Összes verselt

keresi megvételre a „Világosság” szerkesztősege.

Lehet több kötetben is.

Keresek központban

szépen butorozott, jól fűthető különbejáratu butorozott szobát fürdőszoba használattal Cim a kiadóban

„Munkás” mozi (volt RIO)

Bemutatja a

Halhatatlan szerelem

című szovjet filmet. A szerelem örök problémáit tárja eléink e csodálatos film!

Előadások kezdete 3—5—7—9-kor. Vasárnap MATINÉ

HETI LOTÓ

Kik nyerték az e heti nyereményt?

Az e heti huzáson két kolozsvári játsszónak kedvezett a szerencse.

A 169.720 lejes nyereményt kettőjük között osztják el és pedig

a Seria O 69.219 buletin tulajdonosának fizetnek 84.360 lejt, aki a 34, 52 és 63 játékkombinációval nyert és a

Seria O 49.414 buletin nyertesének kifizetik a nyeremény másik felét 84.360 lejt, aki 31, 52 és 63 játékkombinációval nyert a játékban.

Slava hirdetés

A Kolozsvári Zsidó Népközösség

köszöni az érdeklődőket, hogy JOVR Irodája 1949 január 1-én megszünt.

A különböző okokból akadályozott igény jogosultaknak az IOVR-ba való átszólása érdekében a CDE még egy utolsó jelentkezési lehetőséget biztosít

1949 február hó 28. napjáig

Későbbi jelentkezéseket nem vehetünk figyelembe IOVR ügyekben titkárságunk minden hétfőn, szerdán és pénteken d. e. 10 és 13 óra között áll az érdekltek rendelkezésére

Kolozsvári Zsidó Népközösség